

Packing list



HOERBIGER Antriebstechnik GmbH - Bernbeurener Str. 13, 86956 Schongau

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

17135

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 28224
Quantità effettiva: 28224
Tipo Imballaggio: 1
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 11/11/17
Firma: W. C.

Customer No.: Submi. No.:
3205342
Our Vendor No.:
91000644I
Packing List No./Date
80717929 / 20.12.2018
Your Order No./Date
550003668102/04.10.2017
Our Order No./Date
30008697/06.10.2017
Forwarder:
Schweitzer GmbH & Co.
Customer / supplier code
3205342 / 91000644I

Delivery Terms:

Ex works, packing included

Unloading point:

14248

130712119
500 8375915

Gross Weight	/	Nr. colli	/	Net Weight	/	Mode of Shipment
2.185,148 KG		7		1.467,648 KG		Truck

Item	Part Number	Weight/Unit	Quantity
Description			

0010 RD01508130A
BLOCKER RING COATED \ 70,6
Your Number: 0558515102

Batch: 3000657882	672,516 KG	12.933 PC
EEC Origine 09 Bavaria		
Batch: 3000658209	790,608 KG	15.204 PC
EEC Origine 09 Bavaria		
Batch: 3000658321	4,524 KG	87 PC
EEC Origine 09 Bavaria		

Packing list



Packing listno./Date
80717929/20.12.2018

Packing list:

7	X	EUROPALETTE
168	X	KLT6414 WTE87C
28.224	X	RD01508130A
		BLOCKER RING COATED \ 70,6
7	X	A1208

(1) sender/vendor HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Martina Hörbiger Strasse 5 D-86956 Schongau		(2) vendor-no. 91000644I		(3) recipient	
(5) loading point Ship. point Schongau plant 2		(6) date 21.12.2018		(7) relation-no.	
(8) sending-/loading-ref.number 134999		(9) shipping carrier Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 71634 Ludwigsburg		(10) carrier-no. 15214	
(11) recipient Magna PT S.p.A. Via del Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(12) cust.-no. 3205342		(13) Bordero-Ladefliste-Nr	
(14) deliv./uploading point 14248		(15) sender comment for the shipping carrier			
(16) incoming date		(17) incoming time 00:00:00			

(18) charact. and no., delivery-note-no.	(19) quan.	(20) packaging	(21) SF	(22) contents	(23) Tare- weight kg	(24) Gross- weight kg
80717929X	7	EUROPALETTE		0558515102	718	2.185
80718093X	3	TBA-501710		0550586400	259	1.679
80718094X	2	EUROPALETTE		0550587400	187	1.108
80718095X	2	TBA-501710		0550587400	173	1.094
80718096X	1	EUROPALETTE		0550589400	93	567
80718097X	3	TBA-501710		0550589400	259	1.679
80718099X	3	TBA-501710		0550599400	259	1.958
80718113X	1	TBA-501710		0550599400	86	653

(25) total:	0032	(26) Rauminhalt cdm/Lademeter	0
		total:	(27) 2898 (28) 16.669

(29) dangerous goods classif.		(30) dangerous goods label	
(31) prepayment of charges EXV	(32) inv.val. of g. target cost vers./rev. lev. EUR 286.318,08	(33) transport, insurance of the carrier to cover with EUR	(34) sender cash on deliv. EUR

(35) attachments		(36) cust. order number 550003668102		(37) acct	
		(38) means of transp.			
		(39) truck code			
		(40) disp. type Truck			
		(41) payroll key			
		(42) acknowlgmnt of receipt of the gds recipient: shipment above complete and in received in correct state.			
		company stamp/signature			
(43) driver's confirmation of reception shipment above complete and in taken over in correct state. date _____ time _____ signature _____		(44) the consignment contains Euro-Flach_Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		davon getauscht Euro-Flach_Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)	

ship to party

(02) vendor-no.

(08) sending-/loading-ref.number





Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 18-011036 vom 21.12.2018



18-011036

Ludwigsburg, 21.12.2018
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Hoerbiger Antriebstechnik GmbH Bernbeurer Str. 17 86956 Schongau		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 02.01.2019 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schongau Land / Pays Deutschland Datum / Date 21.12.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80717929	32	COLLI	Getriebeteile	16.669	
2	80718099, 80719113, 80718150					
3	80718211, 80718096, 80718097					
4	80718154, 80718094, 80718095					
5	80718210, 80718093					
Summe: Total					32,00 COLLI	16.669,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von _____ bis _____ km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängern Fahrer		22 Benutzter Grenzübergang				
20 Hoerbiger Antriebstechnik GmbH D-86956 Schongau Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		27 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 03 GEN 2019 „Unterschrift und Stempel des Empfängers“ „verifica qualità e quantità“		